

# FÜGGETLEN UJSÁG

MEZŐGAZDASÁGI, SZÖVETKEZETI ÉS TÁRSADALMI KÉPES HETILAP,  
GAZDASÁGI EGYESÜLETEK ORSZÁGOS SZÖVETSÉGÉNEK KÖZLÖNYE A MAGYAR NÉP SZÁMÁRA

Egészévre . . . . . 6 korona  
Félévre . . . . . 3 korona  
Negyedévre 1 korona 50 fillér  
Egyes szám ára 14 fillér.

MEGJELEN MINDEN VASARNAP.

Felelős szerkesztő:

**SZILASSY ZOLTÁN**

az Orsz. Magy. Gazd. Egyesület szerkesztő-titkára.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

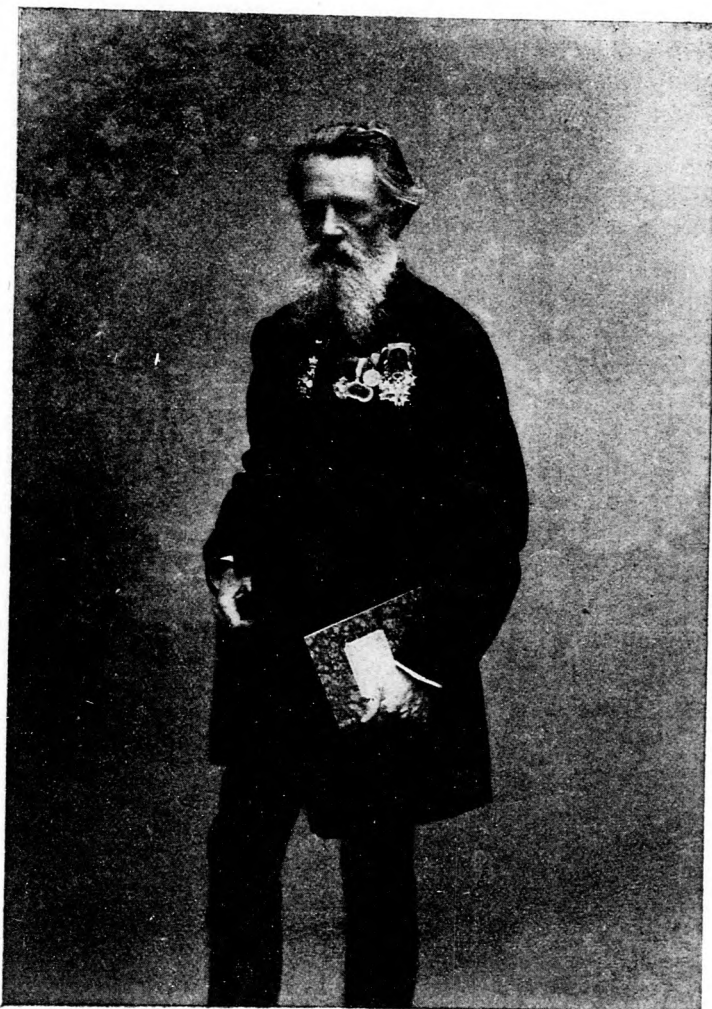
**BUDAPEST,**

IX. ker., Üllői-út 25. szám. (Köztelék).

## Zichy Mihály, festőművész.

Budapesten Zichy-kiállítást rendeztek abból az alkalomból, hogy az Oroszországban élő kiváló hazánkfia, Zichy Mihály megérte a 75-ik születése napját. Zichy évek hosszú sora óta él Oroszországban a császári udvar festője; remek alkotásait nem csak az oroszok bámulják, hanem az egész világ. Idehaza sajnos kevés van festményeiből, de ami haza került, azt mind egybegyűjtötték a február 2-ikán megnyílt Zichy-kiállításra.

Zichy Mihály idegen nép idegen éghajlat és virágok között élve is, megmaradt magyar művésznak; magyar tárgyú festményein a tőről metszett magyar alakok megszólalásig hűek, Arany János »Az ünneprontók«



ezimü balladájához festett képe egyike azon ritka szép alkotásoknak, melyek eddig magyar festő ecsetje alól kikerültek.

Zichy Mihály művészetét maguk az oroszok Rafaeléhez hasonlítják és nem hiába hasonlítják éppen őt, mert ő egyedül való nagytehetség, mely nem hasonlítható semmiféle magyar művészhez sem; a pusztulásnak, a létért való küzdelemnek vászonra vetett képei Zichy Mihályt európai hírű mesterré avatták. Sajnos, mi kis maroknyi nemzet nem birunk magunkénak idehaza megtartani ilyen nagy művészt, nincs anyagi erőnk arra nézve, hogy ecsetjét itthon a hazai műkincsek szaporítására forgathassa.

**Jobb és megbízhatóbb magvakat**

nem is ajánlhatunk mint a minőket

**Mauthner Ödön**

**28 év óta**  
csász. és kir. udvari szállító  
magkereskedésében kaphat.

### Farsang után.

Elmult a farsang nagy Magyarországon is. Nem volt valami vidámságos. A népnek nincs pénze, tehát a cigány sem huzta, hanem otthon maradt a faluvégén putrijában, átkozva ezt a szomorú világot. Hát az csak úgy van, hogyha a földmivelő embernek, a gazdának nincsen pénze, nincsen az iparosnak, a kereskedőnek sem s annak a létfentartó magyar földmivelőnek baját, sanyaruságát megérzi az egész ország. Már pedig ezidőszerint elég nagy bajban van a vidék jó magyar népe, azért nem pengett most úgy a czimbalom, nem sirt úgy a hegedű és nem rikkantott a klarinét olyan vidámságosan, mint azokban a boldog esztendőkből, mikor tizenkét-tizennégy forint is volt a buza mázsájának ára.

Itt fönt Budapesten ugyan valának fényes bálók, melyek egyikén megjelent maga a király is, sőt a budai várpalotában tartandó udvari bálra meghívta még azt az egyszerű székely parasztképviselőt, a fehér szürnadrágban — vagy amint odaát Erdélyben mondják — harisnyában járó Makkai Zsigmond uramat is, ami bizonyára méltó büszkeséggel töltheti el székely földmivelő testvéreinket. Ezekben a fővárosi bálókban huzta a cigánybanda, a katonabanda, de ennek a muzsikának a szavát, a hangját elnyomta az a sok panasz, ami az ujságokban, az országgházban elhangzik a nép sanyaruságos helyzetéről. A felvidéki tót, a ruthén, de a székely, de most már a dunántuli, az alföldi magyar is, a bánáti sváb is, mind az ország törvényhozásához kiált: Segítsetek, mert elpusztulunk, vagy kivándorolunk ebből a hazából. És a kormány, a képviselőház folyton arról tanácskozik, hogy mint segítsen a bajba jutott hazai népen. Igenis, a kormánynak is kell segítenie, még pedig azzal, hogy vessen véget a nép kiszípolozásának. Tegye lehetlenné a gabonauzsorásokat, a borhamisítókat, akik még mindig elegen vannak az ország minden vidékén. Hasson oda még inkább, mint eddig, hogy a magyar malmok csak magyar buzát őrlhessenek. Akkor majd lesz megint ára a magyar bornak, buzának s nem lesz olyan szomorú farsangja, mint ez volt — a magyarnak. De nem kell feledni azt a közmondást, amelynek minden betűje olyan szent igazság, mint a tizparancsolat, hogy segíts először magyar magadon, azután majd megsegít az Uristen is. A segítségnek pedig az az első módja, hogy ne legyen már falu ebben az országban, amelyben nem lenne fogyasztási és hitelszövetkezet. A népnek vállt vállhoz kell vetnie és úgy kell segítenie magán. Az alsó szomszédnak a felső szomszédon, a felső sornak az alsó soron.

Akkor nem pusztít köztünk a falusi kis uzsorás s ha beraktározó szövetkezeteink is lesznek, akkor megmenekülünk a nagyobb uzsorástól és akkor nem fogja szétszórni a nagy világba a magyart a zivatar, mert összetart, erős lesz, mint az erősen megkötött kéve. Akkor lesz még nekünk is vidám lakodalom, boldog, czimbalom-pengéstől hangos farsang ezen a világon.

### ORSZÁGGYÜLÉS.

A múlt esütörtök óta az utolsó farsangi napok miatt csak három ülése volt a képviselőháznak s ezen a három napon át is csak nemzetiségi kérdésekről folyt a vitatkozás.

Esütörtökön *Rabár* Endre megköszönte Darányi Ignác földmivelésügyi miniszternek, hogy a ruthéneket pártfogásába vette, majd kérte a kormányt, hogy járjon közbe a királynál, hogy a felség esközölje ki a római pápánál, hogy a görög katolikus magyarok magyarul misézheszenek.

*Rátkay* László ezen az ülésen a kormány politikáját támadta erősen, míg *Hodossy* Imre nagy figyelem közt mutatta ki, hogy a képviselőházban ülő négy tót nemzeti képviselő pánszláv célja az, hogy Oroszország segítségével visszaállítsák Szvatopluk tót birodalmát. *Sebess* Dénes a székelyek nagyobb támogatását követelte a kormánytól, *Nessy* Pál pedig azt, hogy a főváros elemi iskoláiban szüntesse be a német nyelv tanítását.

A pénteki ülés előtt egy fekete zászlót tüztek ki a képviselőházra, mely azt hirdette, hogy egy nagyérdemű képviselő *Győry* Elek meghalt, akinek emlékezte fölött gróf *Apponyi* Albert elnök igen szép beszédet mondott. *Rakovszky* István ez ülésen megint a nyitrai megyei közigazgatási visszaéléseket tette szóvá, *Fabinyi* Teofil volt igazságügyminiszter pedig a tisztviselők fizetésemelését követelte. *Szalay* László és *Baló* szélsőbaloldali képviselők sínesen megelégedve a kormány politikájával s az ország ezerféle gazdasági bajaiért is csak a kormányt teszik felelőssé, *Kreosmarik* János, aki azelőtt Boszniában volt kerületi főnök, szép beszédet mondott arról, hogy nekünk gazdasági politikánkat kelet felé kell irányítani, mert ott talál majdan jó piacot a magyar gazda terményeinek.

A szombati tanácskozáson *Marjay* Péter, aki református pap is, támadta a kormányt, de beszédének azt a részét, melyben hirdette, hogy minden felekezetnek pápistának, kálvinistának, lutheránusnak s a többinek is békekészen kell egymással lennie. nagyon helyeselték. Ezen az ülésen dr. *Korács* Pál a néppárttól két és félóránál hosszabb ideig mondta el, hogy milyen igazságtalanságok történnek Nyitra vármegyében még az új kormányzat alatt is. *Reich* Aladár fiatal bajai képviselő a baja-báttaszéki vashid fölépítését sürgette meg, amelyre rendkívül nagy szükség volna a bácskai és baranyai gazdáknak.

### Ismét az a nóta . . .

Múlt héten újra megbosszantották a magyart, ismét bántották a lelkét a magyar nemzetnek azzal a nótával, amelyet sohasem hallgathat szívesen a magyar. Nem szívelheti először is azért, mert német, másodsor, mert »Gottesgüte«-nak hívják.

Valóságos arezulesapása a magyar nemzeti érzületnek. Mit vétett a magyar, hogy az életünket szakadatlanul megkeserítik valami német feltalálással. Ezer év óta a magyar nemzet hódolattal hajolt meg fejedelmei, királyai előtt. Királya sérthetetlen magaslaton állott a nemzet fiai előtt mindenkoron. A korona iránt érezt tiszteletünk páratlanul áll a világtörténelem lapjain és még ezeréves próbaidő után is újabb próbákra tesznek.

Most, hogy jóságos öreg királyunk ellátogatott itthonába, a székes-fővárosi kereskedők fényes bálján is megjelent. Ott történt meg az a botrányos dolog, hogy a nagyobbára zsidó nemzetiségű rendezőség »*Gotterhalté*«-val fogadta a magyar királyt. Ezt a kitüntetést bizonyára nem várta a magyar király. Inkább hallgatta volna a Rákóczi-induló dallamos hangjait a magyar haza fiaitól, mint azt a másik nótát.

Hiszen tudja azt a mi jóságos, öreg királyunk, hogy a magyar nemzet mily nagyon szereti Felséges személyét, mennyire tiszteli a koronás királyt, de azt is tudja, hogy az a nóta a magyar ember előtt nem kedves.

Mi volt tehát ez a »*Gotterhalté*«-való fogadtatás? Csupa képmutatás! Amitás! A magyar ember pedig nem szereti a komédiát. Kimondja azt, amit érez. És éppen ezért becsülik a lelkesedni kész, de szókimondó magyar embert. Ami a szivünkben, az az ajkunkon! Így ismer minket dicsőségesen uralkodó királyunk. Kár volt annak a bálrendezésnek állarczot ölteni, kár volt judáskodni, képmutatást mivelni.

Jövőre tanulják meg azt, hogy bár a jobb és nemesebb érzelmű hazafiak megbotránkoztak a kereskedelmi bálon elhangzott »*Gotterhaltén*«, de a Felség iránt érezt hódolat hallgatást parancsolt, tehát hallgattak, botrányt nem csináltak. Azonban jövőre kimélik meg a magyar nemzetet az ilyen esetek ismétlődésétől, de óvják jó királyunkat a képmutatástól.

Magyarhonban, magyar polgár ne tisztelje az ő jó királyát azzal a nótával!...

### Két tűzoltó temetése.

A »*Konkordia*«-gőzmalom égésével két tűzoltó eltűnt. Tudnivaló volt, hogy az óriás tűzben elégték, esupán a nyomukra nem akadtak. A leégett nagy romhalmazban még tíz napig tartott a tűz. Talán ma sincs teljesen kialudva. Mult héten a romok eltakarítása közben egyik napszámos egy tűzoltókapsot talált. Tovább kutattak a hely körül, míg a kutatás eredményre vezetett. Emberi csontmarad-

ványokra bukkantak. Fél koponya, darabka tűzoltónadrág szövet és egypár más csontdarab került elő a romokból.

Nem tudhatták, hogy az eltűnt két tűzoltó közül melyiké lehetnek az emberi maradványok.

Folytatták a keresést a romok elhordása közben, míg rátaláltak tíz méter távolságban a másik emberi maradványokra. Ennek a másodiknak sikerült megállapítani kilétét, mert ládakulesai találtak *Hercege* Jánosnak, a tűznél eltűnt tűzoltónak lábájába. Így semmi kétség sem fér többé ahhoz, hogy a másik csontmaradvány a *Szmilló* Józsefé, az eltűnt tűzoltóé lehetett.

Aztán eltemették a két szerencsétlenül járt tűzoltó maradványait nagy részvét mellett. Szomorú az eset, de még szomorubb a két szerencsétlen család, melyek elveszíték a kereső családfőt. Most már nem a halottak sajnálni valók, hanem az élők, az özvegyek és árvák.

A »*Konkordia*«-malom igazgatósága egyelőre juttatott valami segílyt a hátramaradottaknak.

### Trónörökösünk a czárnál.

Ferencz Ferdinánd trónörökösünk az osztrák-magyar birodalom leendő ura a héten Oroszországba utazott és a minden oroszok ura, Miklós czár, szívesen látott vendége.

Oroszországi utazása és látogatása a mi trónörökösünknek pusztán csak tanulmányi utazás gyanánt tekintetik; de akik a magas politikával foglalkoznak, úgy mondják, hogy egybe van kötve egyéb kiküldetéssel is ez az utazás. A két nagyhatalomság közötti barátságos indulat ápolása volna a cél, továbbá a keleti államok viszonyainak a rendezése.

Mi távol állunk a nagy politikától és így nem is fejtegetjük, találgatjuk az igazi okokat.

Ferencz Ferdinánd királyi herceget az oroszok czárja és az egész Oroszország nagyon szívesen fogadta. Pétervárott, az oroszok fővárosában, nagy ünnepségeket rendeztek a tiszteletére. Az orosz újságok elragadtatással írják a magyar trónörökösről, aki megnyerő modoru férfiú s aki az orosz lapok szerint a két nemzet közötti barátságos jó viszonyt még szorosabbra fűzni van hivatva.

Legmegbírhatóbb vetőmagvak  
beszerzésére ajánljuk a  
Magyar Merőgardák Szövetkezetét  
Budapest V akadémia utca 31.

### Az angol-búr háboru.

Londonban a hadügyi hivatal közlése az angolok veszteségét a háboru kiütésétől fogva ez év elejéig. E szerint Délafrikában a harcstéren vagy sebesülés és betegség következtében meghalt 951 tiszt és 18,735 katona, eltűnt 7 tiszt és 432 katona, betegség és harc képtelenség miatt visszakerült Angliába 2731 tiszt és 73,603 katona, az összes veszteség tehát 3689 tiszt és 82,770 katona. A halottak és harc képtelenek száma 965 tiszt és 24,230 katona.

A harcstérről érkező kisebb-nagyobb csata-jelentések között érdekes a *De Wett* bur parancsnokról szóló, melyben azt jelentik, hogy *De Wett* a burokkal áttörte az őrházakkal és drótkerítésekkel köréje vont hálót. Ez az eset megdöntötte tehát a drótkerítésekhez fűzött angol reményeket.

A hős bur parancsnok neki kergette a vele lévő marhagulyát az angol drótkerítésnek és a gulya egyszerűen lerombolta azt. Harminczöt marha ott veszett, a többi átgázolt. A burok aztán átvonultak a tört résen és szerencsésen kikerültek a csapdából.

A békealkudozások, bár a hollandiai kormány szorgalmazza, nehezen indulnak. Az angolok a harcstéri burvezérekkel óhajtanak tárgyalni, az európai bur küldöttek és Krüger elnök kikerülésével. Hogy az ilyen huza-vonával nehezen indul meg a béketárgyalás, az bizonyos. De a harcstérről hiába várnak az angolok kedvezőbb híreket. A bur nemzet fiait hősiessé kitartanak a harcban az utolsó emberig.

### Magyar többség.

Többségben vagyunk. A legutolsó népszámlálás eredménye mutatja, hogy a magyarság Magyarországon elérte a lakosságnak 51,4 százalékát, vagyis minden száz lakosból 52 magyar. A magyar birodalom népessége jóval meghaladja ma már a 19 milliót. Van ebben az országban sokféle nemzetiség. Van oláh, szász, tót, horvát, szerb, sváb, görög, rutén sőt nimet is, de mindezek együttvéve kevesebb, mint a magyar. Tehát megértük az általános magyar többséget.

A magyarság megtartotta szaporodási régi erejét a nem magyarajku lakosság fölött. A szaporodás leginkább a városokban s a magyar faj lakta vidéken, legelső sorban az Alföldön történt. A magyarság terjeszkedésénél kétségkívül jelentékenyen szerepel a beolvasztás is, de a főtényező mégis a magyarságban rejlő erő. A születések nagy százaléka, különösen az Alföldön ismeretes. Az alföldi magyarság születési arányai emelték a magyar fajt a legszaporább fajok közé. A halálásoknak, fájdalom, szintén nagy perczentje azonban sokat rontott. Ha elérhetjük azt, amit gyárosaink is követelnek, hogy valamirevaló városaink el legyenek látva jó vízzel és csatornával, ez okvetetlenül nagyon fogja javítani az egész ország halálzási viszonyait, amint csodálatosan megjavította a fővárosét.

Altalában az újabb népszámlálás ezen eredménye nagy örömet szerez a magyarság körében, mert az annyit sanyargatott, bajjal élő magyar nép fejlődésére mutat. De azért is nagy jelentősége van az általános magyar többségnek, hogy ezután a nemzetiségek egyes fészkelődő csoportjainak szemébe mondhatjuk azt, hogy mi vagyunk többen, a magyar a legtöbb hazánkban.

## SZÖVETKEZETI ÉLET.

### A közgyűlések.

A szövetkezetek próbatételének most van az időszaka. Legtöbb szövetkezet most készíti a lefolyt üzletév mérlegét, most tartja a közgyűlését. Az évi mérleg dönti el életképes-e a szövetkezet, ez mutatja nem-e járt veszteséggel a lefolyt év. Nincs-e a szövetkezetben hajlandóság a könnyelműsége, tagjai elég odaadók voltak-e a szövetkezet felvirágoztatásában?

A közgyűlés vizsgálja a mérleget felül, az mond bírálatot s ha kell, az határoz a fölött fenmaradjon-e továbbra is a szövetkezet, vagy pedig nem töltve be hivatását: oszlojk fel.

Körütekintő óvatossággal készítse el azért minden szövetkezet a mérlegét. Főleg az oly szövetkezetek, amelyek mérlegében kétes követelés fordul elő, ami származhatik hitelezésből, tagok vagyontalan elhalálzásából stb: A kétes követeléseket vegyék inkább tehernek, amelynek a megtérülésére számítani nem lehet.

Jobb ha ilyen követelések nyomán erkölcsi tanulságot vonnak le maguknak a szövetkezetek — mint ha megis térül a követelés. Ilyen erkölcsi tanulság lehet pl. a hitelezés kiküszöbölése, a kölcsönök nyújtásánál több óvatosság. A kedvezőtlen mérleg figyelmeztethet eléggé mindenkit, hogy a könnyelműség egy-egy szövetkezetnek sirját áshatja.

A közgyűlés még egy másik feladata a kilépő tagok fölött való határozathozatal. Törvény értelmében a szövetkezet tagjainak joguk van bármikor kilépni, de üzlet részüket csak az esetben kapják vissza, ha az évi mérlegét a szövetkezet nem zárta veszteséggel. Így rendeli a törvény: a szövetkezetnek érdeke, hogy ragaszkodjék a törvény betűihez.

A közgyűlés ejti meg a tisztújítást, választja meg a szövetkezet igazgatósági és felügyelő-bizottsági tagjait. Ajánljuk a szövetkezeti tagok figyelmébe, hogy bizalmukat a választásnál olyanokba helyezzék mindig, akikben elég biztosítékot látnak arra, hogy vezetésük alatt a szövetkezet virágozni fog.

Végül még egyet. A közgyűlés összehozza nagy számban a szövetkezetek tagjait. Ezt az alkalmat üdvösen fellehetne használni arra, hogy a falut érdeklő minden ügyes-bajos kérdést megvitasanak. Olyant is, amely nem tartozik szorosan véve a szövetkezethez, de ami mégis közügy. Beszélgethetnek a helyes gazdálkodásról s más ily dologról — a tapasztaltabb adhatna tanácsot a kevésbé járatosnak. Ilyetén módon a szövetkezeti közgyűléseknek nem csekély erkölcsi haszna is volna.

**Agyagipari szövetkezet Szegeden.** A szegedi agyagiparosok, mint annak idején megirtuk, néhány hónappal ezelőtt elhatározták, hogy nyersanyag-beszerező szövetkezetet kívánnak létesíteni az Országos Központi Hitelszövetkezet támogatásával. Mindaddig késett a szövetkezet megalakítása, melyet időközben a szegedi kereskedelmi és iparkamara titkára is sürgetett. Most azonban a kamarai titkárhoz levél érkezett az Országos Központi Hitelszövetkezettől, amelyben kijelenti a központ, hogy a szegedi agyagipari szövetkezet megalakításával közelebb foglalkozni ki-

ván. A szegedi kereskedelmi és iparkamara ez alapon most már hivatalosan is kéri az alakuló gyűlés mielőbbi összehívását.

**A munkások balesetbiztosítása.** Az Országos Ipar-egyesületben január 14-én Baek Frigyes dr. tart előadást a munkás balesetbiztosítás kérdéséről.

**Fogyasztási szövetkezet Szombathelyen.** Szombathelyen mozgalom indult fogyasztási szövetkezet szervezésére. Mint jelentik, az alapítás iránt főleg a szomszédos községek kisgazdái érdeklődnek s már eddig is több százan ígérték belépésüket, illetőleg aláírást.

## TÖRVÉNYKEZÉS.

**A pap esernyője.** Londonban egy angol pap mulatságos dolgáról beszélnek most sokat. A szoban levő papnak elvitték az ernyőjét s alapos oka volt annak a feltovására, hogy nyájának valamelyik tagja vitte el a nélkülözhetetlen eszközt. Mindazonon vissza akarta szerezni az esernyőjét, azért a legközelebbi vasárnapon fényes prédikációt tartott az esernyők kiesereléséről és eltulajdonításáról. Prédikációját így fejezte be:

— Ha valaki közületek tévedésből elvitte a multkor az ernyőmet és szegényli nyilvánosan visszaadni nekem, akkor járjon el a következőképpen: Csöndes éjjel vesse át a kerítésen a kertembe az ernyőt s akkor minden rendben lesz.

Másnap reggel *negyvenhat ernyő volt* a pap kertjében.

**Vadorzó legények.** Maurer János, esákberényi urad. erdész őrszolgálatának teljesítése közben f. hó 2-án gróf Merán esákberényi pagonyához tartozó «Horogvölgy»-ben lövést hallott. Csakhamar talákozott Pribyl Ferencz esákakeői urad. vidékerdészszel, aki szintén a lövés okozóját nyomozta. Mintegy 1 $\frac{1}{2}$  órával később újabb lövés hangzott és egy menekülő nyulat láttak, melyre két vadorzó lőtt. Ezek észrevevén a veszedelmet, futásnak eredtek és Zámoly községben eltűntek. A két erdész azonban felismerte őket. Az egyik vadorzásért már két ízben büntetett Pánczél Ferencz 20 éves esákberényi legény, a másik B. Kovács József 19 éves, szinte esákberényi legény volt. Az erdészek följelentésére másnap a csendőrök előtt a két vadorzó beismerésben volt és rövid idő alatt előkerültek a szalmakazalba rejtett lőfegyverek, miket elkoboztak. A két vadorzó bíróság elé kerül.

**A javasasszony.** Rejtelmes félhomályban, ostoba hókusz-pókusz mellett mondott jövendőt a hiszékeny emberiségnek Hanusz Györgyné a fővárosban. Keresett naponta tíz koronát, néha huszat vagy harminczat is. A rendőrség, amely utolsó időben körülbelül huszonkilenc jösnőt leplezett le, figyelmes lett a Hanuszné apró ujsághirdetéseire is és a bíró elé állította a család mesterséget űző asszonyságot. A járásbíró a minap tárgyalta a Hanuszné dolgát s az ügyész vádja után az enyhítő körülmények figyelembe vételével csak négy korona pénzbüntetésre ítélte a vádlottat. A javasasszony megnyugodott az ítéletben.

## MI UJSÁG?

Azon t. előfizetőinket, kiknek előfizetése január hó 31-én lejárt és akiknek mult számunkhoz postautalványt mellékelünk, felkérjük, hogy előfizetésüket mielőbb be-  
küldeni sziveskedjenek, nehogy a lap szétküldésében fennakadás álljon be, annál is inkább, mert ezeknek a t. előfizetőinknek előfizetésük megújításalg több számot nem küldhetünk.

### A „Független Ujság” kiadóhivatala.

**A király itthon.** Ó Felsege a király igen jól érzi magát hü magyarjai között. A minap nagy bál volt a királyi palotában. Ó Felsege gyakran kijár Gödöllőre vadászni, hetenként egyszer pedig általános kihallgatást ad.

**Az angol király megkoronázása.** Az angol király koronázását el akarják napolni. A jun. 26-ára kitűzött koronázási ünnepélyeket el szeretnék halasztani s ezt a hólyagos himlő járványos terjedésével okolják meg, aminek azonban az lesz a valódi oka, hogy Transzvámban még ez év végéig se fejezik be a háborút.

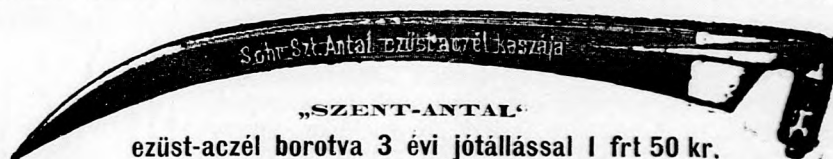
**A pápa negyedszázados jubileuma.** Február 20-án lesz huszonöt esztendeje annak, hogy XIII. Leót, a katolikus anyaszentegyház fejévé római pápává választották meg. A nevezetes évforduló alkalmából Vaszary Kolos bíboros hercegprimás most pásztorlevelet bocsátott ki a magyar katolikussághoz melyben az évforduló nagy fontosságát is magya

A „Sohr Szent-Antal” ezüstaczel-kaszagyár, melynek egyedüli és kizárólagos szétküldője és elárúsítója

## SOHR JÓZSEF UR, SOMOGY-SZILL.

ki a tavalyi londoni kiállításon is nagy aranyéremmel és díszoklevéllel lett kitüntetve. — 100 koronát fizet annak, ki egy más gyárból egy „Sohr Szent Antal” kaszát tud előmutatni. — 200 koronát fizet annak, a ki 100 drb „Sohr Szent-Antal” ezüst-aczel kaszái közül 5 rosszat tud előmutatni. A ki teljesen megbízható jó kaszát akar magának beszerezni, az addig kaszát senkitől ne vásároljon és ne rendeljen, míg fenti hírneves czégtől képes árjegyzéket nem kér, melyet az bárkinek ingyen és bérmentve küld.

Mindenki kérjen árjegyzéket egy levelező-lapon. — A téli hónapok legalkalmasabbak megrendeléseket gyűjteni. Gyűjtőknek kedvezmény. — Teljes jótállás! — 10 drb rendelésnél 1 drb ingyen! — Lelkiismeretes kiszolgálás! Több ezer köszönőlevél és utánrendelés áll az érdeklődőknek rendelkezésükre.



rázza. A katolikus anyaszentegyház látható fejeinek, szent Péter utódjának, jubileumát az egész világon nagy fényvel fogják megünnepelni.

**Botrány a meggyilkolt miniszter temetésén.** Szófiában botrányos dolog történt Kancsew miniszter temetésén. A midőn az óriási gyászmenet egy korema felé közeledett, lövések hallatszottak, az emberek halálra rémültek, mindenki bombamerényletre gondolt s a roppant zavart tetézte az, hogy a gyászkocsi lovai is megbokrosodtak. De csakhamar kiderült, hogy a koresmában mulatozók összeveszték s az egyik társára többször rálőtt, de nem talált. Ezeket a rendőrök le is tartóztatták. Künn a temetőben aztán folytatódott a botrány. Amikor a miniszterelnök befejezte gyászbeszédét, egy macedóniai ember hirtelen a sirhoz lépett és arra czélozva, hogy a gyilkos tette után agyonlőtte magát, harsány hangon így kezdett szónokolni:

— Keresztények, gazdagok és szegények, igazságosak és vétkezők. Két áldozat esett el. Egyik Jézus Krisztussal száll a sirba, a másik, ez itten, Judással tér a gödörbe!

Tovább nem beszélhetett, mert a gyászzena harsogása elnémitotta. Csak még ezt tudta kiáltani:

— Ugyis megértitek beszédemet!

Amikor elfogták és megmotoszták, egy beszédet találtak nála, melyben közösséget vállal a gyilkossal és kijelenti, hogy ő is hasonlóképpen fog cselekedni.

**Pénzhamisítás a fegyházban.** Sopronból, mint már említettük, oly jelentések érkeztek az igazságügy-miniszteriumba, hogy nagyon sok a hamis pénz és azok valószínűleg a királyi fegyintézetből kerülnek forgalomba. Az igazságügyminiszter megbizta Balkay István váci fegyintézeti igazgatót, hogy tartson szigorú vizsgálatot a soproni fegyházban. A vizsgálat meglepő eredménnyel járt. — Kiderült, hogy a fegyház kovácsműhelyében a fegyverek hamis huszfilléreseket gyártottak, megpróbálkoztak koronák készítésével is és mindezekből igen sokat forgalomba hoztak. Most ezeket a fegyvereket újra bíróság elé állítják s azután széthelyezik más intézetekbe.

**Szociálisták tanácskozása.** Békésen a múlt vasárnap a független szociálisták tanácskoztak, a földosztó Várkonyinak hívei, akit néhány évvel ezelőtt a munkások lázításáért a törvény két évi börtönnel sújtott. Ezek a csendes álmadozók parasztikus emberek, akiknek egyszerű romlatlan lelkébe sikerült a maszlagot elhínteni néhány lelketlen izgatónak. A magukat független szociálistáknak nevező félrevezetett emberek az idén már egész esőndesen tanácskoztak. Figyelemreméltó felszólalás volt az, mely a földnek szövetkezeti uton való bérbevételét, valamint az a felszólalás, amely a terményértékesítő, fogyasztó és védő szövetkezetek jelentőségét fejtegette. Sok panasz esett a mezőgazdasági munkások nyomorúságáról, amit a mai nyomorúságos gazdasági viszonyoknak kell betudni. Tömérdek kivételalót találtak ezek a szegény elvakított emberek a különben áldásos hatását már éreztető országos gazdasági munkás- és cselédpénztár intézményében, amelynek szerintük megbocsájthatatlan hibája, hogy nem felel meg az ő szájuk ízének. A gyűlésen követelték a törvényes kamatleszállítást és elhatározták, hogy vidéki fiókegyleteket állítanak fel. Nagy port nem vert fel ez a gyűlekezés a csendes álmadozók széteszlottak s évről-évre mind kevesebben lesznek, mert a kormányzat üdvös intézkedéseivel mindegyre jobban hóna alá nyúl a kisembernek s így eljön az idő nemsokára, hogy a lelketlen izgatók magukra maradnak.

**Gyilkosság Balog Ádám fája alatt.** Szegzárdtól két kilométernyire az országot mellett, egy kétszázados szilfa van, melyet Balog fájának neveznek, mivel 1711-ben e fánál fogták el Bári Balog Ádám hirtelen kurucz-brigadérost, kit azután Budára vittek és lefejeztek. Ennél a fánál gyilkosság történt hétfőn virradóra. A »Szegzárd Szálló«-ban ugyanis álarozos bált tartottak, a hová Tóth József és Aszalai József is elmentek s ott mindketten egy leányt szerettek. A körülrajongott leány inkább huzódott Aszalaihoz, a miért Tóth József, midőn hajnalban haza mentek a bálról, több társával üldözőbe vette Aszalait. Az üldözött legény kimenekült a városból s midőn már üldözői nyomában voltak, a Balog-fánál megfordult és revolverrel lelőtte Tóth Józsefét. A golyó Tóthnak a hassába furódott. Még élve szállították be a szegzárdi Ferencz-kórházba, ahol azonban meghalt.

**Tréfás birkozás halálos vége.** Kohut Lajos birtokos a minap az alsó-sápi vadászterületén hajtóvadászatot rendezett. Az első hajtás után a társaság a tisztáson ebédre ült össze, miközben Teknős István és Horváth András kocsisok birkoztak. Ez utóbbi birók közben úgy vágta földhöz Teknőst, hogy az rögtön meghalt. A vadászat e miatt abba maradt s Horváth jelentkezett a csendőrségnél. A tréfa áldozata öt tagu családot hagyott hátra.

**Érdemjeles portás.** A bécsi északi pályaudvar postása Herzlik János mellét számtalan hadi-érem és rendjen díszítette. Az átutazó idegenek esudálatlalt néztek az öreg portásra, aki bizonyára sokat hadakozhatott. Ő Felsőge a király is többször megszólította az öreg katonát, akiről most kitudódott, hogy jogtalanul viseli az érdemjeleket. Vizsgálat indult meg ellene melynek folyamán az ál-hadfi ellenmondásba keveredett, végül annyira izgatott lett, hogy szélütés érte s most haldoklik.

**Megöszült az ijedségtől.** A sallói pusztán történt a minap, hogy az egyik béresháznál este többen összejöttek a leányok tollat fosztani. Mikor éjfél-tájba haza akartak menni, egy béreslegény fehér lepedőbe bujva, nekik szaladt a sötétben. Erre a leányok szétszaladtak. De egyik 18 éves béresleány az ijedségtől leroskadt. Ugy kellett haza vinni. Másnap a haja bal felől egészen megöszült, meg a hóna alatt is fehér lett a szőr bal felől. Az ilyen ostoba eljárásoknak igen szomorú vége szokott lenni. Ez alkalomból is tanulhatna a nép gyermeke, hogy az ijesztgetés ilyen formája veszedelmes.

**JENCSE-féle**

**Magyar Restitutios-Fluid**  
lovak és szarvasmarháknak.

Gazdaságban nélkülözhetetlen.



Az állatok izomerejét fokozza, kitértővé, erőssé teszi; megátalja a lábak merev benulását, az intágulást s az ugynevezett pókosodást.

— Ára 2 korona. —

Postán 2-60 korona beküldése után bérmentve küldi:

**JENCSE VILMOS** gyógyszer-tár.

Budapest, II. ker., Széna-tér I. sz.

**Főraktár:**

Dr. Egger, Nádor'gyógyszertárban

Budapest, VI., Váci-körút 17.

## GAZDASÁGI DOLGOK.

### Hogyan készítsük el a talajt tavaszi vetéseink alá?

Talajmivelésünk sokféle hibái között egyike a legnagyobbaknak, hogy a tavasziak alá a talaj hiányosan és hibásan lesz előkészítve.

A legtöbb gazda nem gondolja meg, hogy a tavasziak kedvezőtlenebb körülmények között fejlődnek, mint az ősziak, mert ez utóbbiak a téli nedvességet jobban hasznukra fordíthatják, mert a kítavaszkodáskor rögtön fejlődésnek indulhatnak; a tavasziak alá ellenben előbb a talajt kell előkészíteni, ezután következik már a vetésük, sok ideig tart, míg kikelnek; fejlődésük tehát későbbi, rendszeren szárazabb időre esik s így a téli nedvességből nem huzhatnak oly hasznot, mint az ősziak.

A tavaszi vetések alá tehát a talajt művelni okvetlen már ősszel kell megkezdenünk.

Ide tartozik pl. a korai és sekélyen eszköz- lendő szélesfogású tarlóhántás, később a keskenyfogású és mély őszihántás. A talaj állapotához képest istállótrágya, zöldtrágya vagy műtrágya alkalmazandó. Újabb tapasztalatok szerint a műtrágyákat ősszel kell kiszórtnunk, az ilyen eljárást különösen a szuperfoszfát trágyák fogják kiválóan meghálálni, mert a téli nedvesség a foszfátokat okvetlen feloldja és a tavasszal odakerülő növény már teljesen kész vagyis növények által könnyen felvehető foszfort fog találni.

Tavasszal, ha talajunk ősszel jó mélyen meg volt szántva, nem szükséges már szántanunk vagy legalább nem minden esetben. Ha korán vetünk pl. zabot, árpát, takarmányféléket, úgy ezek előtt a talajt nem kell tavasszal megszántanunk csak porhanyitanunk és pedig grubberrel, extirpátorral vagy jó súlyos boronával, ha boronánk könnyű, járassuk meg többször, terheljük meg súlyokkal. Természetes, hogy a porhanyítás mindenkor a szántással keresztbe történjék, mert így érvényesülnek a porhanyító eszközök legjobban.

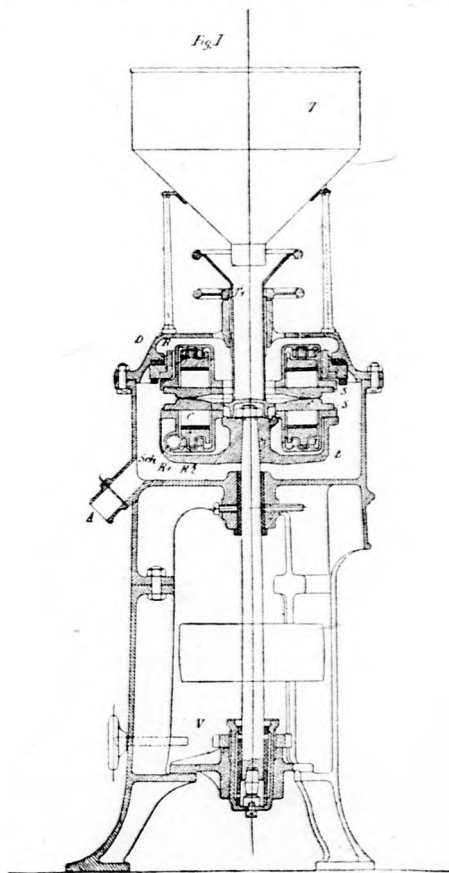
Főszabályul tekintsük azt tehát, hogy az összes talajokat még a tél beállta előtt, míg a fagy az ekét ki nem veti, szántjuk meg és pedig lehetőleg mélyen, amennyire csak gazdasági eszközeink, igáserőnk és a talaj összetétele az altalaj tulajdonsága megengedi.

Ezen körülményt sok gazda teljesíthetlenné tartja, azt hozván indokolásul, hogy az igaerő nem győzi a munkát.

Erre az a válaszuk, hogy nincs az a befektetés, amely oly hamar és oly biztosan meghozná kamatját, mint az igaerő szaporítása azon mértékig, hogy az összes szántó föld még ősszel megszántható legyen.

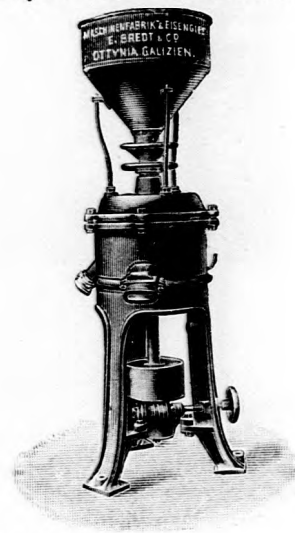
### Egy jó őrlőmalom.

A malmoktól távoleső gazdaságokban már régóta hiányát érzik oly kisebb gazdasági malomnak, melylyel a gazdaság dara- és lisztszükségletét lehetne



»Ottynia« daráló és őrlőmalom szerkezete.

előállítani. Egy ilyen jó őrlő házimalom a képünkön is látható ugynevezett »Ottynia« daráló és őrlő, amelyen egy öntöttvas-állványon két vízszintes



»Ottynia« daráló és őrlő malom.

elhelyezett S daráló vagy őrlőtárcsa végzi a darálás, illetve őrlés munkáját. Ezen őrlőtárcsák közül az alsó, kuposan végződő, alul V függélyes talpesapágyba helyezett álló tengelyre van szerelve, mely tengely forgását a rajta levő szijdobtól kapja. A tengely felső, kuposan összemelő végére van L őrlő-

tárcsa-tartó huzva, melyben *C* hüvelyre van a kéreg aczélöntvényből készült *S* őrlőtárcsa felerősítve. Ezen őrlőtárcsán nem fogak, hanem négyszög keresztmetszetű nyílások vannak készítve, melyek sugárszerűen haránt irányban fekszenek a tárcsán, a központ felé ritkábban, szélesebben és hosszabban vágva, a kerület felé mind sűrűbben és kisebb mértékben tartva, mint az a második ábrán látható.

Az őrlőtárcsa e nyílásain keresztül nyulnak ki függőlegesen a tulajdonképpeni őrlőkések, melyek a tárcsák alatt elhelyezett ólomtárcsára vannak fel-



SZOMORU HIR.

erősítve és *Sch* esigamentes csavarral a nyílásokon megkopásuk arányában élesítés czéljából kijebb tolhatók, illetve állíthatók. Az őrlött gabona keménysége szerint 20—40 métermázsa őrlemény után válik szükségessé az élesítés, egy késkészlettel 2400—4800 métermázsa őrlemény állítható elő. Az őrlés finomságának szabályozhatása czéljából az alsó forgótárcsa tengelyével és csapágyával együtt a *V* kézikerek segélyével magasabbra emelhető vagy mélyebbre állítható s így a felső állótárcsához közelebb hozható vagy attól távolabbra állítható. Az őrlendő anyag *T* garatból az alája szerelt vezető-tölcséren át jut a tárcsák közé. A beömlés mennyiségét a tölcseről állító *T* kézikerekkel lehet szabályozni.

Miután a malom csak őrl, ha lisztnyerés czéljaira is fel akarják használni, szükséges hozzá megfelelő síkszítát is alkalmazni.

### A helyes fejésről.

A helyesen eszközölt fejés folytán mindig több tejet nyerhetünk a tehéntől; míg ha a fejés csak úgy ahogy megy végbe, akkor az állatnak fájdalmi is lesznek, mert ilyenkor legtöbbször sok tej marad vissza a tőgyben.

Helyesen járva el a fejésnél, egész marokra fogjuk a csecsbimbót és keresztbe fejtük; helytelen esakis az ujakkal végighuzni a csecsbimbót, mert a folytonos dörzsölés folytán a csecsbimbó kisebesedik és különféle tőgybajokat okozhat. A tej is így csak vékony sugárban jöhet ki s így a fejés jóval tovább tart.

Fejés előtt a fejő egyén kezét gondosan mossa meg és tisztítsa meg a tőgyet is. Most a csecsbimbókkal néhány pillanatig ha játszik a fejő, ez kellemesen izgatja a tehenet és kezessé teszi. Az első sugarat a fejő kezébe frecesenti, vagyis a markába fej, hogy az szírossá legyen és csak azután fog hozzá a fejéshez egész marokkal és keresztben.

A fejőroeska mindig kellően tisztogatva legyen s ezért birjon lehetőleg sima felülelettel. Faedény-nél mindig jobb a ezinezett bádgedény.

Mivel a tej a szagos anyagokat nagyon könnyen veszi magába, azért fejés után azonnal kivierdő az istállóból, ahol — mint tudjuk — mindig kevesebb több rossz levegő van, amitől könnyen szagot vehet fel a tej és így a belőle készült vaját, vagy akár a sajtot is megrontja.

### A malaczkok fölnevelése.

A fiatal malaczkok bizony rendkívül érzékenyek, kényesek s így nagy gondozást igényelnek. Az idő szeszélyeit nagyon megérik s ezért melegebb helyen kell őket tartani, azonban kellően ügyelve arra is, hogy az a helyiség, ahol vannak, mindig szellőztetve legyen. Csak a légvonattól kell őket megóvni. Amikor a malacz már két hetes, akkor edzettebb, ilyenkor már, ha arra alkalmas idő van, kint is szaladgálhatnak a szabad levegőn. Kihajtva ilyenkor a koczát elég időnk lehet arra, hogy az ólat rendbehozzuk, kitisztítsuk s tiszta alommal lássuk el.

Nyolczhetes korában a malaczkot már el lehet választani, ilyenkor már külön tartjuk őket, nagy figyelmet fordítva az ólra, tiszta alomra, fő az, hogy a malaczkok a szabadban sokat mozogjanak, jó ivóvizet kapjanak. Ilyenkor már fűrdhetnek is, ha

liszta víz van. Ha valamely betegség ütne ki a malaczkok közt, úgy a betegeket azonnal el kell különíteni s az istállót alaposan kitisztítani.

Ha a malaczkok az elválasztást jól kiállták, úgy már nem sok gondot okoznak. A további időben, ha négy hónapos korukat elérték, a kanokat a koczáktól külön választjuk s így járattjuk a legelőre, vagy külön ólban tartjuk addig, amíg eladásra vagy tenyésztésükbe vétele kerül sorra.

### Mesterséges legelők alakítása.

Sajnos tapasztalhatjuk a hazai gazdaságokban, hogy a legelőterületek gondozására nem nagy súlyt helyeznek. E felületességnek következménye azután az, hogy legtöbb helyen a legelők oly gazosak, hogy azok nagy része ugyszólván teljesen hasznavetetlen. Ily esetben mi marad egyéb hátra? Nem más, mint a legelő feltörése s annak mesterséges uton újbóli alakítása. Hogy miképen történjék az, erre nézve szolgáljanak felvilágosításul a következők: A gazos legelőt 8–10 hüvelyk mélyen feltörjük szeptember hóban s azon ezélelől, hogy a földön levő évelő növények gyökerei a föld felszínére hozassanak, erősen megporhanyítjuk s a felhordott gyökereket a földről elhordatjuk. Az így már egyszer felszántott területet a fagyok beállta előtt még egyszer és pedig keresztbe újból felszántatjuk és hogy a fagy behatásának jobban ki legyen téve, a talajt tavaszig megfogasolás nélkül állni hagyjuk. Amint kora tavaszkor a fagy kienged s a talaj kelőleg megszikkadt, újból meg kell fogasoltatni s ha a fogas még hozott fel gyökereket, azokat el kell távolítani és utána jó sűrűn bevetni oly fűmagkeverékekkel, mely megfelelő lesz azon legelő jószág számára, melynek a mesterséges legelőt előállítani akarjuk. Elvégezvén a vetést, a magokat tövisboronával letakarjuk és, végre lehengereljük. Jó időjárás mellett az ily terület 10–12 nap alatt zöldülni kezd s nem marad más hátra, mint annak gondozása s az esetleg kihajtott gyökerek eltávolítása. Az ily módon készült mesterséges legelő minden körülmények között az első évben szépen megerősödik,

különösen, ha bőven jár az eső és a talaj jó erőben van, éppen ezért az új legelőt komposzttal avagy műtrágyákkal meg kell trágyázni.

Az első évben azonban lehetőleg mellőzni kell a legeltetést, mert azzal sokat rontanánk a területen; de igenis tanácsos lesz annak megbokrosodását elő-



FARSANG UTÁN.

segíteni az által, hogy az első évben egyszer, esetleg — ha a fejlődés gyorsan halad előre — kétszer is megkaszáltatjuk.

Lapunk mai számában közölt *Fehér Miklós és Tsa* gépgyár-részvénytársaság hirdetésére lapunk t. olvasóinak b. figyelmét felhívjuk.



### Imádság.

Édes anyjuk puha fehér ágyba,  
Ég az arcza, nem szűnik a láza,  
Kis fiacskám azzal lép élembe:  
Édes apa imádkozni kéne.

Mintha angyal muzsikája volna,  
Hallgattam a lány rezgésü szóra  
S könnybe lábbadt két szempillám végre,  
Igaz, fiam, imádkozni kéne.

— Áldom azt az aranyos kis szájad,  
Tornáczát a szived templomának  
S bölcsődnék még a fáját is áldom...  
Csak ennyi volt az én imádságom.

Tarcsafalvi Albert.

## HARCZBAN A SZABADSÁGÉRT.

— A „Független Ujság” eredeti regénye. — (4)

A legénységet lógondozóknak be lehet juttatni a hajóra. Így ingyen utaznak a hosszú uton. A többi Istennél van!...

Szabados Dénes csak esodálkozott a béresember beszédjén, mert igen helyesen tudott mindent. Elintézte gyorsan ügyeit is, amint az öreg kívánta, délután három órakor paraszt ruhában ott állott a fogadó udvarán.

Felültek a kocsira. Szabados Dénes huszár-századosot senki föl nem ismerte volna a paraszt ruhájába. Inceze Mihály mellette foglalt helyet a hátsó ülésben. Kőszegi Dani, a kocsis vígan hajtott ki a városból.

A kocsi ott haladott el a huszár-laktanya előtt. A tisztek közül kettő is kin állott. Nézték a kocsizó parasztokat, hanem Szabados századosot nem ismerték föl. Ugyan kinek jutna eszébe kapitányt keresni a paraszti darócz alatt.

Mikor elhaladtak és ezeket tapasztalta, örömben hangosabban vert a huszár-százados szive. Oda sugta az öregnek:

— Nem ismertek meg. Ezek a legközelebbi barátaim voltak.

— Már azt a rézangyalát bajtárs, csak nem kezdődik a baj itthon, elég lessz a küzdésből a hazánkon kívül! Csak bátorság! Hej, hogy nem lehetek mégegyszer husz éves... mint negyvennyolcban, a magyar szabadságharc alatt!...

— Ami elmúlt, az többé nem tér vissza.

— Érezem! — hagyta rá az öreg.

— Hanem azért reád nagy szükségem lesz öreg.

— Ugyan, ugyan! Gyöngye vagyok. Nem birom a kardot.

— Hát az élettapasztalat?... Nemesak erő kell a háboruba, hanem ész, tudás, fogás.

— Az is igaz...

— Ezért viszlek magammal öreg bajtárs. Paraszti ember vagy, de fogásáról ismered a dolgot. Majd megcsinálja más a hétvágást.

Igy beszélgettek a bajtársak. Sok mindent meghánytak, megvetettek mire visszaérkeztek az Arkossy gróf udvarába, hol már Pálma grófnő türelmetlenkedett magában.

### III. Fejezet. Szerelem és szabadság.

Az Inceze Mihály kis zsellér házikója előtt le szállottak a kocsiról. Szabados százados derék paraszt legénynek nézett ki. Belépett a szűk lakásba, aztán várt, mert úgy kívánta az öreg. Fejében előre járó gondolatok kergették egymást. De csodálta a végzetet is, mely az ő legszebb vágyát teljesíti:

Harcolni a burok mellett a szent szabadságért!...

Nemsokára egy karesu, szép paraszt leányt vezetett be az öreg Inceze az ajtón. Pálma grófnő volt paraszt ruhában. Eljött, hogy beszéljen azzal a valakivel, aki az ő pénzén és költségén kiállított csapatot a burok földjére harcra vezeti.

Inceze Mihály paraszti jóindulattal bemutatta őket egymásnak. Szabados kapitányról azt mondta, hogy az az öcsese és Dénesnek hívják. Kiszolgált huszárörmester.

Pálma grófnőt pedig úgy mutatta be mint a gróf kisasszony szobalányát Julesát, akit megbizott a méltóságos gróf kisasszony, mivel személyesen nem jöhet. Azt is megmagyarázta az öreg, hogy pénzdologban is a Julesa jár el, mert megbizott személy.

Félhomály volt. Sötétedni kezdett a szobácskában, mikor a bemutatás történt. Így könnyű volt egymást föl nem ismerni, hogy az uri osztályhoz tartoznak. A kapitány is adta a parasztot, de Pálma grófnő még inkább. Valóságos paraszti szavakat használtak egymás között. Hanem a hangesege mégis tetszett egyik a másiknak. Az öreg meghagyta, hogy mindjárt a dolog velején kezdjék. Julesa mondja el elébb, amit a gróf kisasszony óhajt. Aztán, ha a tervek összeegyeztethetők, hát serényen vessék össze az ügy további terveit. Nincs idő a hosszas számadásra.

Rövides volt az előadás. A legszükségesebb, a pénz vala a legelső, amiről beszámoltak. Ugy mondotta a Julesa, hogy ezer korona elég lesz az utazásra és felszerelésre egy embernek. Így aztán a száznak százezer korona kell. Hát annyi volt is egyelőre.

Azt is megkérdezte a legénytől, hogy tud-e vezényelni? Persze, hogy tudott az istenadta, hiszen a mestersége volt.

— Már ha ennyiben van! — folytatá Pálma grófnő a paraszti ruhában, — úgy magam is velek megyek. En leszek a pénztáros.

— Helyes, igen helyes, de veszedelmes dolog ám a háború! — magyarázta Szabados százados a paraszti szavakkal.

— Csak megoltalmaz száz magyar? — folytatta Pálma grófnő.

— Én leszek a legelső, aki megvédelmezem!

Az öreg Inceze Mihály mormogott valamit, mintha azt mondaná: no, majd én is ott leszek! Öreg, hűséges pásztor vagyok.

— Köszönöm a felajánlott védelmet. Számítok rá Dénés! De most végezzünk gyorsan. Vissza kell sietnem a kastélyba.

— Az időt tüzzük ki.

— Mához hét napra kezdődik a Fiuméba indulás.

— Tehát nem egyszerre mennek? — kérdezte a grófnő.

— Lehetetlen. Azt nyomban észrevennék. Sőt

— Igen. Ez a pompás. Julesa fog előre menni Fiuméba, hogy hajóra segítse a legényeket. Majd az utolsó csoporttal magam is jövök. Hiszen örömmel felfogadják ott a magyar fiukat a lovak mellé. Még bért is adnak.

— No, arra vigyázok, hogy olesón ne ajánljam a legényeinket. Ez gyanus lesz.

— És a fegyverek?



LEGÉNY MARADTAM.

helyesebbnek tartanám, ha már holnap elindulna egy kis csoport. Hanem az a bökkenő...

— Mi?

— Hogy angolul kell tudni.

— Hát tudok én! — ajánlkozott hirtelen a paraszti ruhába öltözött grófkisasszony.

— Julesa beszél angolul?! — csodálkozott a százados.

— Már, amennyit a grófkisasszonytól tanultam! — kezdte helyremagyarázni szavait.

— Száz legény podgyászába elrejtjük a száz fegyvert.

— Talán ez is kiszámított dolog már? — kérdezte Szabados.

— Semmi számítás. Dupla aljat készítettünk a podgyászládáknak, ott a puska, kard és töltény elrejtethető. Ruhanemű minél kevesebb. Harezikészet minél több.

— Helyes! De a fegyverek?

(Folyt. köv.)

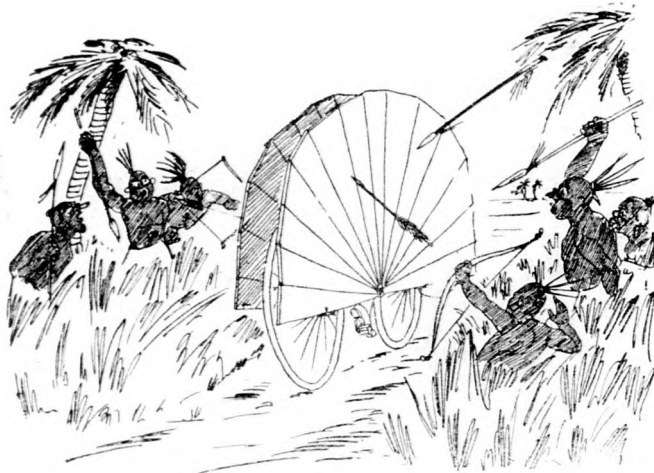
## Apróságok.

### A kerékpáros a vadak között.



1.

A kerékpározó Áfrikába megyen  
Gyorsan halad síkon, de lassan a hegyen.  
A vad emberektől, hogy magát megóvja  
Hátul felillesztve páncél-takarója.



2.

Már messziről látja, hogy az emberevők  
Lesekednek rája, úgy férfiak, mint nők.  
Beburkolózik a páncél-takaróba  
Még a mérges nyíl is visszapattan róla.



3.

Átrobog közöttük, mintha villám lenne,  
A vadak azt hiszik, hogy ördög van benne,  
De a gyors ördögbe nem vágja a fogát  
S csinálnak egymásközt bámuló, bus pofát.

**A hová ujság nem jár.** A házasulandó pusztai legénytől a tanításon kérdi a plébános:

— Édes fiam, meg tudnád-e mondani, hogy a három isteni személy közül melyik halt meg?

— Hát meghalt?! — esodálkozott bambán a legény.

— Ejnye hát még ezt sem tudod? pirongatta szeliden a tisztelendő ur.

— Már kérem alásan, — tört ki az őszinteség a legényből, — mi miattunk meghalhat akár mind a három, mert a mi pusztánkra nem jár ujság.

**Helyt állott...** *Zsivány:* A pénzedet! atyafi, mert különben halál fia vagy.

*Paraszt:* Ha az a másik itt nem volna, nem kapnád meg, de így nem bánom, kirabolhatsz.

*Zsivány:* (megijedve visszafordul, hogy ki lehet az a másik, mert egyedül gondolta magát.)

*Paraszt:* (furkosbotjával nagyot ütve a zsivány fejére, hogy az eszméletlenül összerogy): Ne oda nézz, itt van az a másik!

**A huszár menyekben.** Szörnyen meguntta már a huszár a lóvakarást, szerszám-puczolást stb. s egy ütközetben komolyan mormogja magában:

— Báresak elvinne már egy ágyugolyó.

Meghallotta ezt egy közel álló vén huszár s ráfordul.

— Mit! hát azt hiszed, hogy a másvilágon nem kell doldozni? Ott is, ha eső kell, vizet hordasz: aztán dörgetni segítesz, meg a menyköveket eregeted; a csillagokat este kirakod, reggel beszeded, nappal kipuczolod.

**A legátus mentsége.** — Hát domine, hogy volt képes kifeledni a miatyánkból azt a fontos részt: «és bocsásd meg a vétkeinket»? — kérdezte a pátrónus a nála vacsoráló legátustól.

— Én azt nem feledékenységéből tettem, választott a furfangos diák, hanem szándékosan, nem akarván a nemes eklézsia egyetlen tagjáról is feltenni, hogy husvét első napján urvacsera után, mikor már az elkövetett bűnök meg lévén bánva, már ily rövid időközben is vétkezni képesek lettek volna.

## Képeinkhez.

**Farsang után.** Fiatal, üde kis leány. Most volt az első farsangolása, csak az idén volt először bálban. És képzeljék: hoppon maradt. De hát ennek ugy a rendi szép gyermek. Az első bál után férjhez menni, az nem sokat ér. De persze, az ilyen kis leányok egyszerre mindent kívánnának az első farsang után. Várj még egy-két-három telet, kis angyal. Azok majd elhozzák a völegényt is.

**Szomorú hír.** A fenyvesek hazájában vadászott az ifju. Üzte a vadat, bolyongott az édes természet ölén, mikor öreg szolgája szomorú hirt hozott. Nem is szólott, csak levélbe adta át, de annál többet beszélt bubánatos arca a hü cselédnek.

Meghalt az ifju vadász menyasszonya...

A szomorú hír hatása megdöbbeníti az erős ifjut. Reszket kezében a levél a fájdalomtól. És az öreg szolga csak hallgat, esendesen bámul maga elé. Fáj neki, hogy éppen ő kellett, hogy ezt a hirt hozza. Képünk igen szépen fejezi ki mindezt.

**Legény maradtam.** Hushagyó kedden este fől-sóhajt a Bandi: ismét legény maradtam. De így van ez. A legénynek nehéz házasodni, mert a lányok manapság csak a puczra gondolnak, a megélhetés eszükbe sem jut. Hej, sokan vannak, akik legénynek maradtak, de még több lány csücsül pártában. Ilyen a világ.

## NÉPDALOK.

### I.

### Szeretnék én...

*Szeretnék én király lenni  
Egy lakziból másba menni,  
De csak úgy, ha velem lennél  
Kedvesem:  
Szíved lenne legszebb rendjel  
Keblemen.*

*Szeretnék én király lenni, —  
Sok szegénynek adnék emi.  
Széjjel osztánám a mi erő  
Mindenem:  
Csak a te jó értem égő  
Szíved nem...*

### II.

### Egres még a szőlő.

*Egres még a szőlő, nem ért meg:  
Nagyra lát a leány, remélget.  
Nincs anyji ujja, hány kérője,  
Egynél se kerül a kendőre...*

*Repedez a szőlő megért rég, —  
Menne már a leány, ha kérnék.  
Hiába rakja ki a vásznat,  
Kerülik a kérők a házat.*

*Levelét a szőlő lehányta;  
Rá jár a nóta a leányra: —  
Kis csupor, nagy kanál, harapnál? —  
A lányok anyjává maradtál...*

*Petrus Jenő*



## Szórejtvény.

— Szuh Józseftől —

Négy szóból összetett hattagu név vagyok,  
Hosszuságban rajtam kifogni nem hagyok;  
De nem személyt jelzek, csak helynév ha mondom,  
A sík rónán vagyok, nem pedig a dombon.  
Első szavam állat; de már kevés vagyton,  
Mert a kapzsi ember kiirtotta nagyton;  
Már most, hogy madár-e, avagy milyen fajta,  
Ki tudni akarja, törje fejét rajta.

A második szavam kenyeret ad néked,  
De azért ne értsd ám alatta a péket:  
Mert nem élőlény ez s így nem is ad pénzért,  
Hanem göröngyére hulló veritékéért.  
A harmadik szavam jelent sokadalmat,  
Ahol az emberek vesznek és eladnak.  
Végül a negyedik — no ez mindenütt van.  
Rátalálsz bárhol is, végsőnek a sirban.  
Nyájas olvasói ezen kedves lapnak,  
Kik a fejtörőkön oly szívesen kapnak:  
Türelmük nem veszve fejtsek meg e talányt,  
Amelyet egy társuk ime, rimekbe hányt.

A megfejtők között egy regénykötetet fogunk kisorsolni.  
Megfejtési határidő 1902. február hó 23.

A „Független Ujság” 6. számában közölt talány megfejtése:

15	15	15	
2	4	9	15
7	3	5	15
6	8	1	15

Helyesen fejtették meg: Füle Ferdinándné, R. Burián Sarolta, Pestality Ilonka, V a r g a M a r i, Benkő Giza, Györy Ödön, Dombó Vince, Kalmár Ferencz, Rohoska Jenő, Turay János, Vajtovics János, Csutorás János, Cserepes András, Rennte Károly; Pecsél János, Danis István, Baranyay István, Stefanyák András, Bodnár Imre, Frekot Menyhért, ifj. Kiss Sándor, Baráth János, Eskütt György, Lehoczy András, Falk János, Mészáros József, ifj. Szatmáry Sándor, Kádi János.

A sorshuzásnál V a r g a M a r i (Nyiregyháza) neve jött ki elsőnek, kinek a kitűzött jutalomdíj gyanánt, Buday Sándorné »A fehér grófné« című regényét küldöttük meg.

## LEVELES-SZEKRÉNY.

**Kacsó Albert, Juhász György, Antalik József, Józsa Sándor** uraknak. A „Góbéságok“-at postára adtuk kedvezményes árban, 2 korona helyett, 1 koronáért és 20 fillér postadíj mellett. — **Kassai Károly.** Konzum sertésvásár Budapesten, Ferenczvárosban van és a gazdától közvetlenül veszik ott át a felhajtott sertéseket, vevőt tehát ha ide hoz, keresni nem kell. — **H. D. Uj-Verbász.** 18 éves kanczáját né is erőltesse már, hogy esikót elljen, öreg már az és jót nevelni nem fogna. — **T. J. Tamasháza.** Pávagalamb beszerzése végett forduljon Szabó Ferencz urhoz Pécelre. — **K. J. Nyárad-Szereda.** Ökreit Budapestre hajtani, a nagy távolság miatt nem volna érdemes. Sokba kerül a szállítási díj, amit az árral vissza sem kapna, keressen inkább közelebb fekvő eladási helyet, vagy hirdesse valamelyik ujságban, mint a „Köztelek“-ben, így lehet, hogy talál rá vevőt, akinek egyenesen elszállíthatja. Budapesten különben minden héten hétfőn van marhavásár. — **Szuh József** urnak. Amint láthatja lapunkban, ami jó, annak helyet adunk, Üdvözlét. — **Tolnai Ervin** urnak. Az értékjeggyel ellátott borítékot felhasználva postára adtuk. — **Rohoska Jenő** urnak. A kívánt könyvek végett Vass József könyvkereskedőhöz Budapest, Erzsébet-körút 38. kérdést intéztünk. Ő válaszolni fog. — **Dezsánfalvi előfizető.** A stóladíjak, harangozási díjak, persely-pénzek és temetőjövendelmek kezelésére és hovaforítására nézve az ugynevezett canonica visitationának kell részletes intézkedéseket tartalmaznia. Ugyancsak a canonica visitationában kell utbaigazítást keresni arra a kérdésre nézve is, hogy ki

nek a kötelessége az elrepedt harangot ujjal pótolni. Ha a templomnak kegyura van, akkor a kegyur tartozik új harangot adni. Ha ilyen nem volna, a püspök ur utján keressenek orvoslást és a kifejlendőkhez képest az új harang a templom vagyonából, vagy ha ilyen nincs, hitközségi vagy egyéb közadakozásból lesz beszerzendő. — **Mravik István** urnak. Az „ispán” czímet az új törvény nem köti előkészítéshöz, vagy valamely iskola végzéséhez. Tehát bárki használhatja az 1900: XXVII. t.-cz. életbelépte után is. Második kérdésére nézve intézkedünk, hogy alapszabály kivonatát, szóval tervet küldjenek czimére.

**Kedvezményes árban, két korona helyett a »Független Ujság« előfizetői csak 1 korona 20 fillérért rendelhetik meg portómentesen küldve a »Góbéságok« czimű könyvet, mely 160 oldalon kaczagató székely történeteket és elbeszéléseket tartalmaz. Megrendelési czim: Péterfy Tamás Budapest. Köztelek.**

A „Független Ujság” szerkesztésére felügyel:

**RUBINEK GYULA**, országgyűlési képviselő,  
a Gazdasági Egyesületek Országos Szövetségének titkára.

A Bächer-féle ekék feltűnő tartóssága számos szerkezeti előnyeiken kívül főképp azon körülményre vezethető vissza, hogy a Bächer-gyár a közönséges kormánylapok helyett a John Lane-féle szabadalmazott „compound páncél-aczel lemez” készíti kormánylapjait. A compound-aczel tulajdonképpen három aczelrétegnek szerencsés kombinációja. A középső réteg lágy aczel, mely mindig megtartja a jellegzetes szívósságát és rugalmasságát, a két külső réteg pedig, a mely tulajdonképpen surlódásnak van alávetve, üvegkeménységű aczel. Az ilyen izzítás alatt összesajtol és egymástól soha el nem váló páncélaczelből készült kormánylap edzés czéljából tetszés szerinti hőfokra hevithető, a nélkül, hogy a hajlítás alatt nyert alakját elveszítené, és ezen körülménynek tudható be, hogy a compound aczelből készült kormánylapok külső rétegei oly keménynyé válnak, hogy azok vésővel vagy más még oly kitűnő szerszámmal sem karczolhatók meg. Elképzelhető, hogy az ilyen rendkívül kemény kormánylapoknál kopás még hosszas használat után is alig észlelhető. Másrésztől azonban az ilyen finom szemcséjű kemény kormánylapok fényesre csiszoltatván, a legtökéletesebb munkát végzik, miután azokra még ragadós természetű agyagiöld sem tapad, s ennek köszönhető főleg, hogy a Bächer-féle ekék fordítás és porhanyítás tekintetében páratlanul jó munkát végeznek, soha el nem torkolodnak, és feltűnően kevés vonóerőt igényelnek.

Ehhez járul még azon körülmény is, hogy a Bächer-gyár összes ekéit *eltörhetetlen téglaczel ekékkel* szállítja, a mi egyrésztől az ünsulyt redukálja, másrésztől az ekéknek hasonlíthatatlanul hosszabb tartósságot biztosít.

A Bächer-gyár ezen fontos újításai a mezőgazdaságban, illetve a talajművelés terén valóban teljes méltánylást érdemelnek, annál is inkább, mert a Bächer-ekék beszerzési ára olcsóbb, és a Bächer-féle ekéknek alkalmazása minden gazdára nézve ugy vonóerőben, mint pénzben jelentékeny megtakarítást biztosítanak. — Megrendelhetők Budapesten Bächer Rudolfnál, VI., Nagymező-uteza 68. — Kivanatra az ekék árjegyzéke és leírása készséggel megküldetik.

### Budapesti placzi árak.

Budapest, 1902. február 15. é.

**Gabona.** (Árak métermázsánként értendők.) *Buza* 18 50—19 80 K. *Rozs* 14 40 K-tól 15 80 K-ig. *Arpa* 17 70 K-tól 17 80 K-ig. jobb minőségű 14 50 K-tól 17 30 K-ig. *Zab* 14 90 K. *Tengeri* 10 70 K.

Liszt ára 100 kg.-ként.

Sz.	0	1	2	3	4	5	6	7	8
K	26 80	26 20	24 80	25 20	23 40	22 80	21 90	19 50	11 80

**Buzakorpa** finom 8 80 K, durva 9 00 K.

**Egyéb magvak:** *mák* 28—32 K 1 q., *bab* fehér nagyszemű 11—12 K, aprószemű 14—15 K, *tarka* 11—11 50 K, *lenese* 12—13 K, *orsósó* héjas 20—39 K, *lóhere* 46—56 K, *lucerna* 49—54 K, *baltaczim* 26 00—28 50 K.

**Takarmányvásár.** Réti széna 420—560 fillér, muhar 540—600 fillér, zsupszalma 260—290 fillér, aloraszalma 260—290 fillér.

**Juhvásár.** Belföldi hizlalt ürű 40—43 K.

**Sertésvásár.** Elsőrendű 320—380 kg. nehéz 96—98 fillér, 260—280 kg.-mos 94—96 fillér, öreg 300 kg.-on tuli 88—90 fillér, szerb 90—91 fillér.

**Marhavásár.** Következő árak jegyeztettek: *Hizott magyar ökör* jobb minőségű 60—66—, középminőségű 52—53—, alarendelt minőségű magyar ökör 46—50—, jobb minőségű magyar és tarka tehén 52—56 00, magyar tehén középminőségű 43—67 00, alarendelt minőségű magyar és tarka tehén 36—, 58 00, szerbiai ökör jobb minőségű 42—66—, kivitel —, középminőségű 32—38—, szerbiai bika 42—65—, szerbiai bivaly 34—42—, kiv. 50— koronáig métermázsánként élőszulyban Élő borju 38—42 K.

### Budapesti központi vásárcsarnok árai.

**Baromfivásár.** Tyuk páronként 3 20—4 80 K, csirke 1 80—2 20 K, kappan hizott 3 00 K.—7 20 K. Rucza 4 50—7 50 K. Lud hizott 14—16 K. Pulyka sovány 7—8 K.

**Tojás** alföldi 86—98 K, erdélyi 82—88 K, ládánként. Teatojás 100 drb 5 80—6 60 K.

**Tejtermékek.** Teavaj 2 20—2 50, tejföl 64—82 fillér literenként, főzővaj 1 60—1 80 K, tehénturó 12—18 fillér kg.-ként.

**Zöldség.** Sárgarépa 100 kötés K. 0 00—0 00 1 q 3 00—7 00 Petrezselyem 100 kötés 0 00—0 00, 1 q 5—8—, zeller 100 drb 1 60—3 00, karalábé 1 00—1 60, vöröshagyma 100 kötés 0 00—drb 0 00 q 6 40—7 60, foghagyma 26—30—, vörösrépa 100 drb. 1—1 20, fehérrépa, fejeskáposzta 5 00—9 00—, kelkáposzta 100 drb 1 60—2 00, vöröskáposzta 0 8—1 4—, fejessaláta 4 00—5 00, kötött saláta 0 00—0 00, burgonya rózsa 1 q 3 00—3 60, sárga 3 60—4 00.

## TÉLI-IDÉNY Szecskavágógépek

kézi és erőhajtásra.

1901/2.

## RÉPAVÁGÓK.

Kiváló munkabírásu

## „RAPID“ darálógépek.

Teljes takarmánykamara felszerelések,

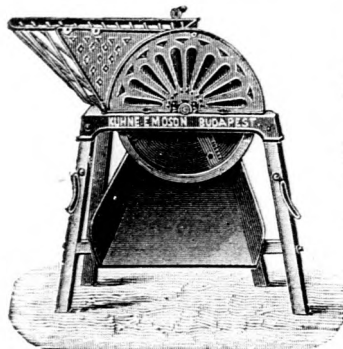
melyek sok évi tapasztalatok alapján a helyi viszonyokhoz mérten díjmentesen tervezettek, legjobb szerkezetben és gondos kivitelben szállítanak

## K Ü H N E E.

mezőgazdasági gépgyára által.

FŐRAKTÁR: BUDAPEST, VI. ker., Váci-körút 57/a. sz.

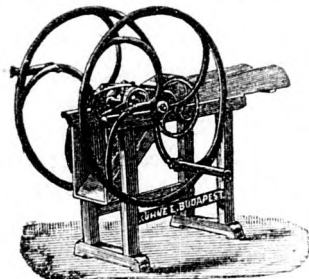
Gyár: MOSON, Mosonm v. m.



## Ventzki-féle szabad. takarmányfüllesztők.

Erőhajtásra

Casali-féle szab. kukoriczamorzsolók  
rendkívüli munkaképességgel.



# Kurcz Lipót és Társa

photozinkografai műintézete  
**BUDAPEST, VIII., Szentkirály-utca 13.**

Készít:

mindennemű nyomtatványhoz szükségelt



Chemigrafia, chromotypa, photo-, (auto)-  
 typia, fametszet stb utján.

**Térképek, tervezetek, alaprajzok**

photolithografailag legszebben és legolcsóbban sokszorosítottak.

Vidéki megrendelések pontosan és jutányosan eszközöltetnek.

MAGYARHON ELSŐ LEGNAGYOBB ÉS LEGJOBB HIRNEVŐJÖRŐKÉRE

BRAUSWETTER JÁNOS  
SZEGEDEN

KÉPES ÁRJEGYZÉK INGYEN

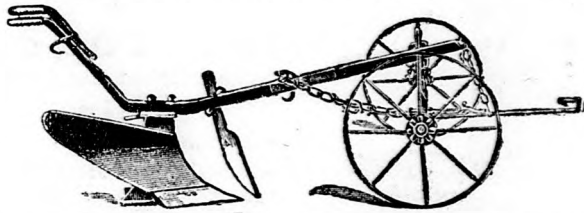
CS. ÉS KIR.  
KIZÁRÓLAGOSAN  
SZAB.  
KRONOMÉTER  
ÉS MŰÓRÁK  
FOLTLÁTOJA.  
A REMÓNTÓIR  
INGAÓRÁKNAK  
STB. STB.  
JAVÍTÁSOK  
5-ÉVI  
JÓTÁLLÁS  
MELETT.

KÉPES ÁRJEGYZÉK INGYEN

ORÁK ÉKSZEREK  
10-ÉVI JÓTÁLLÁSSAL  
KÉSZPÉNZT VÁRAMINT.  
RÉSLEFIZETÉSRE

# BÄCHER RUDOLF

kizárólagos ekegyára  
**Budapest, VI., Nagymező-utca 68.**  
 Egy és többvasu aczélekéi, és talajművelő esz-  
 közei elismert elsőrangú gyártmányok.



# MELICHÁR FERENCZ

kizárólagos vetőgépgyára  
**Budapest, VI., Nagymező-utca 68. sz.**

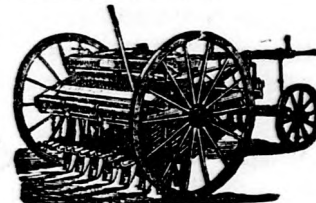
A világhírű

„Unicum Drill“ sorbavető gépek  
 úgy sik mint hegyes talajon egyaránt kitűnően dolgoznak.  
 Valamennyi magnem egy és ugyanazon vetőkorongokkal, a  
 fogaskerekek kieserlése nélkül vehető.

Magyarországi vezérképviselő:

**Szücs  
 Zsigmond.**

Kívánatra árjegyzék ingyen és  
 bérletve.



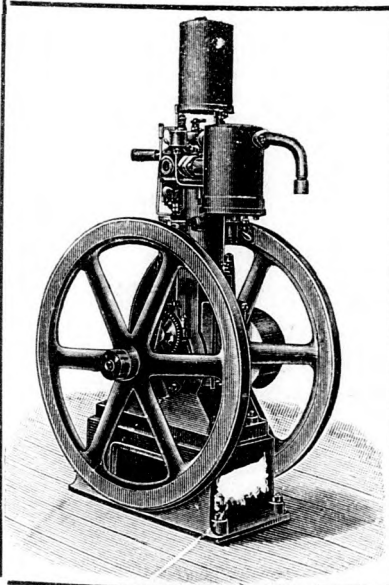
# Ganz és Társa

vasöntöde és gépgyár részv. társaság

**B U D A P E S T E N.**

**Petroleum és benzinmotoraink,**

Msz. 17.



petroleum és benzin  
 lokomobiljaink  
 (Bánki szabadalma).  
**adómentes ásványolajjal  
 a legolcsóbb hajtóerő.**

**Hatósági engedély  
 nélkül  
 bárhol felállítható.**

**nem tűzveszélyes,  
 egyszerű, tartós  
 szerkezetű,  
 gépészre nincs  
 szükség.**

Árjegyzéket kívánatra küldünk.

1901. évi forgalom 26000 zsák

**Felhívjuk  
 a t. cz. gazdaközönség  
 figyelmét  
 a budapesti  
 gyapju-aukcziókra**

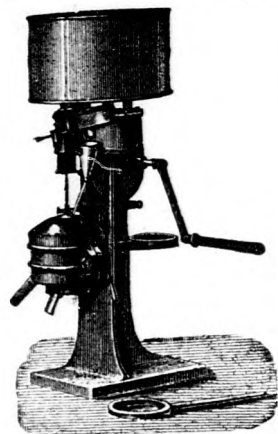
melyek az év folyamán több sorozatban,  
 nevezetesen  
 július és szeptember hónapokban tartatnak meg.

Az aukcziókra felküldött és „Gyapjuárverési vállalat Buda-  
 pest, Dunaparti teherpályaudvar“ címzett gyapjuküldemények  
 a M. Á. V. összes vonalain tetemes díjkedvezményben,  
 valamint ingyen raktározásban részesülnek. Bejelentéseket  
 elfogad és mindennemű felvilágosítással szolgál:

**Gyapjuárverési vállalat**

**HELLER M. S Társa**

**Budapest, V., Erzsébet-tér 13. sz.**



### „SIEGENA“

név alatt kerül ezentúl for-  
galomba a „MÉLOTTE“  
rendszerü jelenleg legjobb és  
legolcsóbb

### tej- főlözőgép

(Magy. szabad. 20232. sz.)

mely

a következő előnyökkel bír:  
Legtartósabb szerkezet!  
Legnagyobb munkabírás!  
Legkönnyebb hajtás!  
Legtökéletesebb főlözés!

## FEHÉR MIKLÓS

gépgyár részvénytársaság

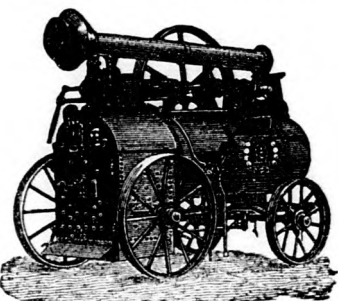
Budapest, V., Külső Váci-ut 80.

Mindennemü tejjgazdasági  
gépek.

A magyar kir. állam-  
vasutak gépgyára gazd.  
gépeinek eladása.

Használt és jól javított  
gőzcséplőkészletek.  
Csereüzletek.

Árjegyzék ingyen és bér-  
mentve.



### Gazdák Biztosító Szövetkezete

BUDAPEST, VIII., Baross-utca 10. sz., II. em.

az Országos Magyar Gazdasági Egyesület  
ugy is mint a

Gazdasági Egyesületek Országos Szövetsége  
erkölcsi támogatásával

ALAKULT: 1900.

Biztosítéki alap:

Kormány hozzájárulása: ..... 400,000 kor.  
Alapítványok és üzletrészekben ..... 1,200,000 kor.

Összesen: 1,600,000 kor.

Biztosításokat elfogad tűz- és jégkár ellen.

Az üzlet eredményében a biztosított tagok a díjarányában részesülnek.  
Biztosítási ajánlatokat elfogad közvetlenül a központ vagy a képviselők  
közvetítésével és felvilágosítással és nyomtatványokba minden  
iránybn készséggel szolgál

az igazgatóság

## Alfa-Separator \* \* \*

## \* \* \* Részvénytársaság

BUDAPESTEN.

Iroda: V., BATHORY-UTCZA 4.

Gyártelep: VI., PETNEHÁZY-UTCZA 8—10.

### .. Tejjgazdasági gépgyár...

Tejjgazdasági eszközök és gépek gyártása.

.. Tejszövetkezetek és tejtételek berendezése. . .

Árjegyzékek, tervek és költségve-  
tések díjmentesen.

Alfa Laval Separatoraival  
eddig több mint 500 első díjat  
nyertek. — Évi gyártás körül-  
belül 45000 darab.

Most jelent meg

Rubinek Gyula és Szilassy Zoltán

az O. M. G. E. titkárjai szerkesztésében a

**KÖZTELEK ZSEBNAPTÁR**

1902-re.

A „KÖZTELEK ZSEBNAPTÁR“ ezen nyolczadik évfolyama régi  
köntösében, javított és tetemesen bővített tartalommal bír. A  
„Köztelek Zsebnaptár“ minden más zsebnaptárt nélkülözhetővé  
tesz. — A „Köztelek Zsebnaptár“ ára a „Független Ujság“ elő-  
fizetői részére bérmentes küldéssel együtt 3 korona 50 fillér.

Megrendelhető

a „FÜGGETLEN UJSÁG“ kiadóhivatalában,  
BUDAPEST, IX., Üllői-ut 25. (Köztelek.)

### SZUPERFOSZFÁTOT, Stassfurti kainitot

szavatolt 12.4% tiszta káli = 23—24% kénsavas káli tartalommal,

### Stassfurti kálitrágyasót

szavatolt 40% tiszta káli = 74—76% kén-  
savas káli tartalommal,

### Kovasavas-kálit

(dohánytrágyázásra) továbbá mindennemü egyéb műtrágyaféléket  
azonkívül

### Kénport

legfinomabb 78% Chancel  
oidium ellen,

### Rézgáliczot

(98—99%) elismert kitünő minő-  
ségben legolcsóbban szállít a

## „HUNGÁRIA“

műtrágya, kénsav és vegyi-ipar részvénytársaság

BUDAPEST, V., FÜRDŐ-UTCZA 8.